

WOOLWORTH®

Stabmixer

FY-709



Bedienungsanleitung

WOOLWORTH®

WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE

Die nachfolgend aufgeführten Sicherheitshinweise für den Gebrauch von elektrischen Geräten sollten stets beachtet werden:

1. Im Falle von Beschädigungen, die durch Nichtbeachtung dieser Bedienungsanleitung entstehen, erlischt die Garantie sofort. Der Hersteller/Importeur übernimmt keine Schäden, die durch die Nichtbeachtung dieser Bedienungsanleitung, Unachtsamkeit bei Verwendung des Geräts oder bei Verwendung entgegen den Anweisungen in dieser Bedienungsanleitung entstehen.
2. Achten Sie darauf, dass die örtliche Netzspannung den auf dem Typenschild angegebenen Spezifikationen entspricht. Im Falle von Zweifeln bezüglich des sachgemäßen Betriebs des Produkts oder von Unsicherheiten, ob die Leistungsspezifikationen des Geräts der örtlichen Netzspannung entsprechen, nehmen Sie Kontakt mit

- einem anerkannten Elektrofachmann oder Elektrofachgeschäft auf.
3. Dieses Produkt ist nur für den Gebrauch in Innenräumen bestimmt! Es eignet sich nicht für eine Verwendung im Freien.
 4. Das Produkt darf weder übermäßigem Schmutz noch übermäßiger Feuchtigkeit ausgesetzt werden.
 5. Jede andere Bedienung des Produkts als die beschriebene führt zu Gefahren wie einem Kurzschluss, Brand oder Sonstigem. Dieses Produkt darf in keiner Hinsicht modifiziert werden, und das Gehäuse darf nicht geöffnet werden, sonst entspricht das Produkt nicht länger seiner Sicherheitsklasse.
 6. Sie dürfen den Stecker niemals mit feuchten Händen einstecken oder herausziehen.
 7. Ziehen Sie den Stecker niemals am Netzkabel aus der Steckdose. Ziehen Sie immer am Stecker selbst
 8. Achten Sie beim Aufstellen und Reinigen des Geräts darauf, dass das Netzkabel nicht zusammengedrückt oder beschädigt wird.

9. Trennen Sie das Gerät stets vom Netz und lassen Sie es auf Raumtemperatur abkühlen;
 - Bevor Sie es verstauen
 - Bevor Sie es reinigen
 - Nachdem Sie es benutzt, haben
 - Wenn Sie vorhaben, es längere Zeit nicht mehr zu benutzen.
10. Reinigen Sie das Produkt selbst mit einem leicht angefeuchteten Tuch.
11. Tauschen Sie ein schadhafte Netzkabel niemals selbst aus. Wenden Sie sich in diesem Fall oder bei Funktionsstörungen an einen anerkannten Elektrofachmann/Kundendienst.
12. Achten Sie darauf, dass das Netzkabel nicht mit Teilen in Kontakt kommt, die übermäßige Wärme erzeugen.
13. Wenn Sie annehmen, dass ein gefahrloser Betrieb des Geräts nicht mehr gewährleistet ist, stellen Sie sicher, dass der Stecker ausgezogen und das Gerät nicht mehr in Betrieb genommen wird. Der gefahrlose Betrieb dieses Produkts ist nicht mehr gewährleistet, wenn:

- das Produkt oder das Netzkabel auf irgendeine Weise beschädigt sind
 - das Produkt nicht mehr funktioniert
 - das Produkt längere Zeit unter ungünstigen Bedingungen gelagert wurde
 - das Produkt durch einen Transport schwer beschädigt wurde.
14. Tauchen Sie niemals den Stecker oder das Gerät in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
15. Nehmen Sie das Gerät auf einer stabilen und ebenen Fläche in Betrieb.
16. Das Gerät nie am Netzkabel tragen.
17. Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät


spielen. Reinigung und Benutzer-Wartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.

18. Bewahren Sie das Gerät und seine Schnur aus der Reichweite von Kindern unter 8 Jahren auf.

BESONDERE SICHERHEITSHINWEISE

1. Schalten Sie das Gerät aus und trennen Sie es vom Stromnetz bevor Sie den Pürierstab abnehmen
2. Berühren Sie niemals das Schneidmesser, während der Mixer am Stromnetz angeschlossen ist.
3. Halten Sie Finger, Haare, Kleidung und Küchengeräte von den sich bewegenden Teilen fern.
4. Mixen Sie niemals heißes Öl oder Fett.
5. Verwenden Sie ausschließlich Originalzubehöerteile.
6. Den Stabmixer nicht länger als 1 Minute ununterbrochen laufen lassen, danach vor der erneuten Inbetriebnahme einige Minuten warten. Das Gerät kann sich überhitzen.

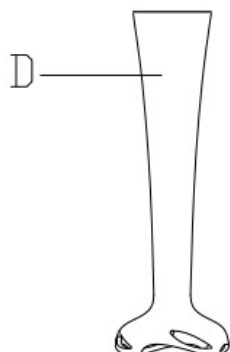
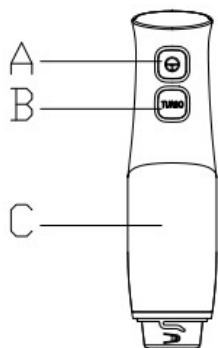
7. Beim Umgang mit dem Schneidemesser ist Vorsicht geboten, vor allem beim Herausheben des Pürierstabes aus der Schüssel und während der Reinigung. Berühren Sie die scharfen Messer nicht.
8. Der Mixer ist bei nicht vorhandener Aufsicht und vor dem Zusammenbau, dem Auseinandernehmen oder Reinigen stets vom Netz zu trennen

Korrekte Entsorgung dieses Produkts	
	Das Produkt muss per Gesetz zur Entsorgung an einer Sammelstelle für Elektroaltgeräte abgegeben werden, um eine umweltgerechte Entsorgung zu gewährleisten. Informationen erhalten Sie bei Ihrer Stadt & Gemeindeverwaltung.

FY-709 220-240V ~ 50/60Hz 300W	
WOOLWORTH GmbH, Mönninghoffs Feld 5, 59425 Unna, Germany	

WOOLWORTH®

Detailbeschreibung



- A: Geschwindigkeitsstufe 1
- B: Geschwindigkeitsstufe 2 (Turboschalter)
- C: Motoreinheit
- D: Pürierstab

Inbetriebnahme des Stabmixers

WOOLWORTH®

1. Stecken Sie den Pürierstab (D) auf das Antriebseinheit (C) und drehen ihn gegen den Uhrzeigersinn, bis er einrastet.
2. Stecken Sie den Netzstecker in eine Steckdose.
3. Mixen Sie die Zutaten mit dem Stabmixer immer zusammen mit Wasser oder anderen Flüssigkeiten.
4. Mixen Sie mit dem Stabmixer keine harten Speisen, wie Kaffeebohnen, Eiswürfel, Zucker, Getreide, Schokolade usw.
5. Zwei Geschwindigkeiten für das Mixen unterschiedlicher Zutaten.
6. Den Stabmixer nicht länger als 1 Minute ununterbrochen laufen lassen, danach vor der erneuten Inbetriebnahme einige Minuten warten.
7. Vor dem Abnehmen des Pürierstabs vom Antriebseinheit stets den Netzstecker ziehen.
8. Die Klingen des Pürierstabs sind scharf. Vorsichtig handhaben, Verletzungsgefahr.

Reinigung

1. Ziehen Sie den Netzstecker des Gerätes.
2. Reiben Sie das Gehäuse des Gerätes mit einem feuchten Tuch ab. Die Antriebseinheit niemals in Flüssigkeiten tauchen.
3. Das Getriebe des Zerkleinerers kann unter fließendem Leitungswasser abgespült werden. Nicht in Wasser tauchen.
4. Reinigen Sie nach Gebrauch sofort die Klingen und das Zubehör, um Bakterienwachstum zu verhindern. Vorsicht beim Umgang mit den Messern, sie sind sehr scharf!!

Aufbewahrung

Zur ordentlichen Aufbewahrung des Gerätes setzen Sie die Zubehöralterung auf das Getriebe des Zerkleinerers. Drehen Sie zuerst die Antriebseinheit auf die Zubehöralterung. Anschließend stecken Sie die Schneebesens und den Pürierstab auf die Zubehöralterung.

WOOLWORTH®

Blender ręczny

FY-709



Instrukcja obsługi

WOOLWORTH®

WAŻNE WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

Należy zawsze przestrzegać podanych poniżej wskazówek bezpieczeństwa dotyczących użycia urządzeń elektrycznych:

1. W razie uszkodzeń powstałych wskutek nieprzestrzegania niniejszej instrukcji obsługi gwarancja natychmiast wygasa. Producent/importer nie przejmuje żadnej odpowiedzialności za szkody, powstałe wskutek nieprzestrzegania niniejszej instrukcji obsługi, nieuwagi przy użyciu urządzenia lub przy użyciu niezgodnie z zaleceniami w niniejszej instrukcji obsługi.
2. Zwrócić uwagę na to, aby lokalne napięcie sieciowe odpowiadało specyfikacji podanej na tabliczce znamionowej. W przypadku wątpliwości dotyczących prawidłowego działania produktu lub braku pewności, czy specyfikacja zasilania urządzenia jest zgodna z lokalnym napięciem sieciowym, należy skontaktować się z dopuszczonym elektrykiem lub sklepem elektrycznym.

3. Ten produkt jest przeznaczony wyłącznie do użytku w pomieszczeniach zamkniętych! Nie nadaje się do użycia na wolnym powietrzu.
4. Produktu nie wolno narażać ani na nadmierny brud, ani nadmierną wilgoć.
5. Każde inne użycie produktu niż opisane prowadzi do zagrożeń takich jak zwarcie, pożar lub inne. Produkt nie może być w żaden sposób modyfikowany, a jego obudowa nie może być otwierana, w przeciwnym razie produkt przestanie spełniać wymagania klasy bezpieczeństwa.
6. Nigdy nie należy wkładać lub wyjmować wtyczki mokrymi rękoma.
7. Nigdy nie wyciągać wtyczki z gniazdka ciągnąc za kabel sieciowy. Ciągnąć zawsze za samą wtyczkę.
8. Przy ustawianiu i czyszczeniu urządzenia zwracać uwagę na to, aby kabel sieciowy nie został zaciśnięty lub uszkodzony.
9. Zawsze odłączać urządzenie od sieci i pozostawić do ostygnięcia w temperaturze pokojowej;
 - Przed schowaniem

- Przed czyszczeniem
 - Po użyciu
 - W razie dłuższego nieużywania.
10. Czyścić produkt wyłącznie lekko zwilżoną ściereczką.
 11. Nigdy nie wymieniać uszkodzonego kabla sieciowego samodzielnie. W takim przypadku lub w razie zakłóceń funkcjonowania zwrócić się do dopuszczonego elektryka/obsługi klienta.
 12. Zwrócić uwagę na to, aby kabel sieciowy nie miał kontaktu z częściami, które wytwarzają nadmierne ciepło.
 13. Jeżeli użytkownik uzna, że nie jest już zapewnione bezpieczne działanie urządzenia, powinien upewnić się, że wtyczka jest odłączona i że urządzenie nie jest już używane. Bezpieczne użycie urządzenia nie jest już zapewnione, jeśli:
 - produkt lub kabel sieciowy jest w jakikolwiek sposób uszkodzony
 - produkt już nie działa
 - produkt był przechowywany przez dłuższy czas w niekorzystnych warunkach

- produkt został ciężko uszkodzony podczas transportu.
14. Nigdy nie zanurzać wtyczki ani urządzenia w wodzie lub innych cieczach.
 15. Uruchamiać urządzenie na stabilnej i równej powierzchni.
 16. Nigdy nie nosić urządzenia za kabel sieciowy.
 17. Niniejsze urządzenia mogą być stosowane przez dzieci, które ukończyły co najmniej 8. rok życia oraz osoby z ograniczonymi zdolnościami fizycznymi, sensorycznymi lub umysłowymi lub nie posiadającymi doświadczenia i/lub wiedzy, jeśli będą one nadzorowane przez osobę odpowiedzialną za ich bezpieczeństwo lub zostaną poinstruowane, w jaki sposób urządzenie ma być użytkowane i rozumieją zagrożenia z tym związane. Dzieciom nie wolno bawić się urządzeniem. Czyszczenie i konserwacja realizowana przez użytkownika nie może być wykonywana przez dzieci bez nadzoru.

18. Przechowywać urządzenie i jego kabel poza zasięgiem dzieci poniżej 8 lat.


SZCZEGÓLNE WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

1. Wyłączyć urządzenie i odłączyć je od sieci elektrycznej zanim zdejmie się nakładkę miksującą.
2. Nigdy nie dotykać noża tnącego, gdy mikser jest podłączony do sieci elektrycznej.
3. Trzymać z dala palce, włosy, odzież i urządzenia kuchenne z dala od ruchomych części.
4. Nigdy nie miksować gorącego oleju i tłuszczu.
5. Używać wyłącznie oryginalnych części wyposażenia.
6. Nie należy dopuszczać do ciągłej pracy blendera ręcznego przez okres dłuższy niż 1 minuta, a następnie odczekać kilka minut przed ponownym uruchomieniem. Urządzenie może się przegrzać.

7. Podczas obsługi noża tnącego zaleca się ostrożność, przede wszystkim przy wyciągnięciu nakładki miksującej z miski i

podczas czyszczenia. Nie dotykać ostrych noży.

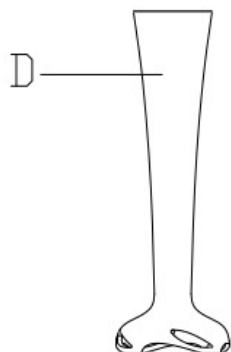
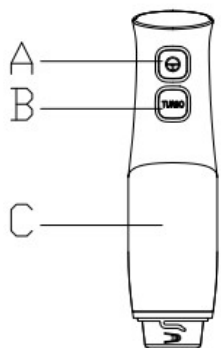
8. Blender musi być zawsze odłączony od sieci elektrycznej, gdy nie jest pod nadzorem oraz przed montażem, demontażem lub czyszczeniem.

Prawidłowa utylizacja produktu	
	Produkt należy zgodnie z przepisami dostarczyć do punktu zbiórki urządzeń elektrycznych w celu utylizacji, aby zapewnić utylizację w sposób przyjazny dla środowiska. Informacje dostępne u lokalnych władz miejskich i gminnych.

FY-709 220-240V ~ 50/60Hz 300W	   WOOLWORTH®
WOOLWORTH GmbH, Mönninghoffs Feld 5, 59425 Unna, Germany	

WOOLWORTH®

Opis szczegółowy



- A: Poziom prędkości 1
- B: Poziom prędkości 2 (włącznik turbo)
- C: Jednostka silnika
- D: Nakładka miksująca

Uruchamianie blendera

WOOLWORTH®

1. Założyć nakładkę miksującą (D) na jednostkę napędu (C) i przekręcić ją w kierunku odwrotnym do ruchu wskazówek zegara, aż się zatrzaśnie.
2. Podłączyć wtyczkę sieciową do gniazdka.
3. Miksować składniki blenderem zawsze razem z wodą lub innymi cieczami.
4. Nie miksować blenderem twardej żywności, jak ziarna kawy, kostki lodu, cukier, zboże, czekolada itp.
5. Dwie prędkości do miksowania różnych składników.
6. Nie należy dopuszczać do ciągłej pracy blendera ręcznego przez okres dłuższy niż 1 minuta, a następnie odczekać kilka minut przed ponownym uruchomieniem.
7. Przez zdjęciem nakładki miksującej z jednostki napędu zawsze wyciągać wtyczkę sieciową.
8. Ostrza nakładki miksującej są ostre. Zachować ostrożność podczas obsługi, niebezpieczeństwo obrażeń.

Czyszczenie

1. Wyjąć wtyczkę sieciową urządzenia.
2. Przetrzeć obudowę urządzenia wilgotną ściereczką. Nigdy nie zanurzać jednostki napędu w cieczach.
3. Przekładnię rozdrabniacza można przepłukać pod bieżącą wodą. Nie zanurzać w wodzie.
4. Po użyciu natychmiast oczyścić ostrza i akcesoria, aby zapobiec rozwojowi bakterii. Zachować ostrożność przy obchodzeniu się z nożami, są bardzo ostre!!

Przechowywanie

W celu poprawnego przechowania urządzenia założyć uchwyt do akcesoriów na przekładnię rozdrabniacza. Najpierw przykręcić jednostkę napędu na uchwyt do akcesoriów. Następnie założyć trzepaczkę i nakładkę miksującą na uchwyt do akcesoriów.

WOOLWORTH®

Tyčový mixér

FY-709



Návod k obsluze

WOOLWORTH®

DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

Vždy je třeba dodržovat následující bezpečnostní pokyny pro používání elektrických přístrojů:

1. V případě poškození způsobeného nedodržením tohoto návodu k obsluze záruka okamžitě zaniká.
Výrobce/dovozce nenesे žádnou odpovědnost za škody způsobené nedodržením tohoto návodu k obsluze, nedbalostí při používání přístroje nebo používáním v rozporu s pokyny uvedenými v tomto návodu k obsluze.
2. Dbejte na to, aby místní síťové napětí odpovídalo údajům uvedeným na typovém štítku. V případě pochybností o správné funkci výrobku nebo nejistoty, jestli specifikace napájení přístroje odpovídají místnímu síťovému napětí, se obraťte na uznávaného elektrikáře nebo prodejce elektrotechniky.
3. Tento výrobek je určen pouze pro použití ve vnitřních prostorách! Není vhodný pro venkovní použití.

4. Výrobek nesmí být vystaven nadměrnému znečištění ani vlhkosti.
5. Jakékoli jiné než popsané použití výrobku může způsobit nebezpečí, například zkrat, požár nebo jiné nebezpečí. Tento výrobek se nesmí upravovat a těleso se nesmí otevírat, jinak nebude výrobek odpovídat své bezpečnostní třídě.
6. Zástrčku nikdy nesmíte zastrkovat ani vytahovat mokřýma rukama.
7. Nikdy nevytahujte zástrčku ze zásuvky za síťový kabel. Vždy tahejte za samotnou zástrčku
8. Při stavění a čištění přístroje dbejte na to, aby nebyl síťový kabel stlačený nebo poškozený.
9. Příklad: Přístroj vždy odpojte od elektrické sítě a nechte ho vychladnout na pokojovou teplotu;
 - Před uložením
 - Před čištěním
 - Po použití
 - Pokud nehodláte přístroj delší dobu používat.
10. Samotný výrobek čistěte mírně navlhčeným hadrem.


11. Poškozený síťový kabel nikdy sami nevyměňujte. V takovém případě nebo v případě poruchy se obraťte na uznávaného odborníka na elektrotechniku/zákaznický servis.
12. Dbejte na to, aby se síťový kabel nedostal do kontaktu s díly, které generují nadměrné teplo.
13. Pokud předpokládáte, že bezpečný provoz přístroje již není zaručený, zajistěte, aby byla zástrčka vytažená ze zásuvky a přístroj se nepoužíval. Bezpečný provoz tohoto výrobku již není zaručený, jestliže:
 - jsou výrobek nebo síťový kabel jakkoli poškozené.
 - výrobek přestal fungovat
 - byl výrobek dlouhodobě skladován v nepříznivých podmínkách
 - byl výrobek během přepravy vážně poškozen.
14. Nikdy neponořujte zástrčku ani přístroj do vody nebo jiných kapalin.
15. Přístroj uvádějte do provozu na stabilním a rovném povrchu.
16. Přístroj nikdy nepřenášet za síťový kabel.

17. Tento přístroj je vhodný k používání dětmi od 8 let a osobami s omezenými fyzickými, smyslovými nebo mentálními schopnostmi nebo s chybějícími zkušenostmi resp. znalostmi jen tehdy, pokud zůstanou pod dohledem nebo obdržely instrukce k bezpečnému používání výrobku a rozumí možným ohrožením při jeho používání. Děti si s přístrojem nesmí hrát. Děti nesmí provádět čištění a uživatelskou údržbu bez dohledu.
18. Držte přístroj a jeho kabel mimo dosah dětí ve do 8 let.

ZVLÁŠTNÍ BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

1. Před vyjmutím nástavce přístroj vypněte a odpojte od elektrické sítě.
2. Nikdy se nedotýkejte břitového nože, pokud je mixér připojen k elektrické síti.
3. Držte prsty, vlasy, oblečení a kuchyňské pomůcky mimo dosah pohyblivých dílů.
4. Nikdy nemixujte horký olej nebo tuk.
5. Používejte jen originální díly příslušenství.
6. Nenechávejte tyčový mixér v nepřetržitém provozu déle než 1 minutu a před opětovným spuštěním několik minut počkejte. Přístroj se může přehřát.

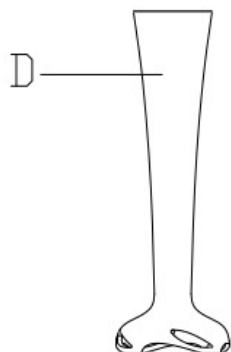
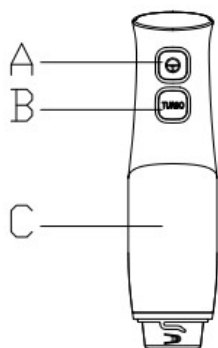
7. Při manipulaci s břitovým nožem je třeba dbát zvýšené opatrnosti, zejména při vytahování nástavce mixéru z mísy stejně jako při čištění. Nedotýkejte se ostrých břitů nože.
8. Mixér musí být vždy odpojen od elektrické sítě, pokud není pod dohledem a před montáží, demontáží nebo čištěním.

Správné odstranění tohoto výrobku do odpadu	
 WOOLWORTH®	Výrobek se musí podle zákona odstranit do odpadu prostřednictvím sběrný elektrických přístrojů, aby byla zajištěná jeho ekologická likvidace. Informace obdržíte u správy Vašeho města & obce.

FY-709 220-240V ~ 50/60Hz 300W	   WOOLWORTH®
WOOLWORTH GmbH, Mönninghoffs Feld 5, 59425 Unna, Germany	

WOOLWORTH®

Podrobný popis



- A: Stupeň rychlosti 1
- B: Stupeň rychlosti 2 (přepínač na turbo)
- C: Motorová jednotka
- D: Nástavec

Uvedení tyčového mixéru do provozu

WOOLWORTH®

1. Nasadte nástavec (D) na motorovou jednotku (C) a otáčejte jím proti směru hodinových ručiček, dokud nezaskočí.
2. Zastrčte síťovou zástrčku do zásuvky.
3. Přísady mixujte ručním mixérem vždy společně s vodou nebo jinou tekutinou.
4. Tyčovým mixérem nemixujte tvrdé suroviny, jako jsou zrnková káva, kostky ledu, cukr, obiloviny, čokoláda apod.
5. Dvě rychlosti pro mixování různých ingrediencí.
6. Nenechávejte tyčový mixér běžet nepřetržitě déle než 1 minutu, potom několik minut počkejte, než ho znovu spustíte.
7. Před sejmutím nástavce z motorové jednotky vždy odpojte mixér ze zásuvky.
8. Břity nástavce jsou ostré. Postupovat opatrně, hrozí nebezpečí zranění.

Čištění

1. Vytáhněte zástrčku přístroje ze zásuvky.
2. Otfete těleso přístroje vlhkým hadrem. Motorovou jednotku nikdy neponořovat do kapalin.
3. Převodovku drtiče je možné opláchnout pod tekoucí vodou z vodovodu. Neponořovat do vody
4. Břity a příslušenství vyčistěte ihned po použití, abyste zabránili růstu bakterií. Při manipulaci s noži buďte opatrní, jsou velmi ostré!!

Uložení

Pro řádné uložení umístěte držák příslušenství na převodovku drtiče. Nejprve natočte motorovou jednotku na držák příslušenství. Potom nasadte metlu a nástavec na držák příslušenství.

WOOLWORTH®

Štapni mikser

FY-709



Upute za uporabu

WOOLWORTH®

VAŽNE SIGURNOSNE NAPOMENE

Uvijek se trebate pridržavati sigurnosnih napomena vezanih za korištenje električnih uređaja koje su navedene u nastavku:

1. U slučaju oštećenja koja su nastala zbog nepridržavanja ovih Uputa za uporabu odmah gubite pravo na jamstvo. Proizvođač/uvoznik ne preuzima odgovornost za štete koje su nastale zbog nepridržavanja ovih uputa za uporabu, nemara pri uporabi uređaja ili u slučaju uporabe koja krši upute u ovim Uputama za uporabu.
2. Obratite pozornost da lokalni mrežni napon mora odgovarati specifikacijama navedenima na tipskoj pločici. U slučaju nedoumica vezanih za pravilan rad uređaja ili nesigurnosti odgovaraju li specifikacije snage uređaja lokalnom mrežnom naponom, obratite se stručnom električaru i trgovini elektronskom opremom.
3. Ovaj je proizvod namijenjen isključivo za uporabu u unutrašnjim prostorijama! Nije prikladan za uporabu u otvorenom prostoru.

4. Proizvod se ne smije izlagati prekomjernoj prljavštini ni prekomjernoj vlažnosti.
5. Svako drugo korištenje proizvodom od opisanoga uzrokuje opasnosti kao što su kratak spoj, požar ili ostalo. Ovaj se proizvod ne smije mijenjati ni na koji način, a kućište se ne smije otvarati jer u protivnom proizvod više ne odgovara svom razredu sigurnosti.
6. Utikač nikada ne smijete umetati ili izvlačiti vlažnim rukama.
7. Nikada nemojte povlačiti izravno za utikač za mrežni kabel kada ga izvlačite iz utičnice. Uvijek povlačite sam utikač
8. Pri postavljanju i čišćenju uređaja pazite da se mrežni kabel ne prignječi ili oštetiti.
9. Isključite uređaj iz mreže i ostavite ga da se ohladi na sobnu temperaturu;
 - Prije pohrane
 - Prije čišćenja
 - Nakon uporabe
 - Ako mislite da ga nećete upotrebljavati dulje vrijeme.
10. Sami očistite proizvod blago navlaženom krpom.

11. Nikada nemojte sami mijenjati oštećeni mrežni kabel. U tom se slučaju ili u slučaju funkcijske smetnje obratite stručnom električaru / službi za korisnike.
12. Pripazite da mrežni kabel ne dođe u kontakt s dijelovima koji proizvode prekomjernu toplinu.
13. Ako smatrate da se više ne može zajamčiti bezopasan rad uređaja, provjerite je li utikač izvučen i osigurajte da se uređaj više ne pokreće. Bezopasan rad uređaja više se ne može zajamčiti ako:
 - su proizvod ili mrežni kabel oštećeni na bilo koji način
 - proizvod više ne radi
 - je proizvod skladišten dulje vrijeme u nepovoljnim uvjetima
 - je uređaj teško ozlijeđen u prijevozu.
14. Nikada nemojte uranjati utikač ili uređaj u vodu ili ostale tekućine.
15. Pokrenite uređaj na stabilnoj i ravnoj podlozi.
16. Nikada nemojte nositi uređaj držeći ga za mrežni kabel.


17. Ovaj uređaj smiju upotrebljavati djeca od 8 godina i starija djeca, kao i osobe sa smanjenim fizičkim, senzornim ili mentalnim sposobnostima ili nedostatkom iskustva i znanja ako su pod nadzorom ili ako su upućeni o sigurnom korištenju uređaja i ako su razumjeli koje opasnosti iz toga proizlaze. Djeca se ne smiju igrati uređajem. Čišćenje i korisničko održavanje ne smiju izvoditi djeca bez nadzora.
18. Čuvajte uređaj i njegov kabel dalje od djece mlađe od 8 godina.

POSEBNE SIGURNOSNE NAPOMENE

1. Isključite uređaj i iskopčajte ga iz električne mreže prije skidanja blendera
2. Nikada nemojte dodirivati nož za rezanje dok je mikser priključen na električnu mrežu.
3. Držite prste, kosu, odjeću i kuhinjske uređaje dalje od pomičnih dijelova.
4. Nikada nemojte miješati vruće ulje ili mast.
5. Upotrebljavajte isključivo originalne dijelove.
6. Štapni mikser ne smije raditi neprekidno dulje od 1 minute, nakon toga pričekajte

nekoliko minuta prije ponovnog pokretanja. Uređaj se može pregrijati.

7. Pri rukovanju nožem za rezanje budite oprezni, posebice pri vađenju blendera iz zdjele tijekom čišćenja. Nemojte dodirivati oštre noževe.
8. Mikser se uvijek treba isključiti iz mreže ako nije pod nadzorom i prije sastavljanja, rastavljanja ili čišćenja

Ispravno zbrinjavanje proizvoda u otpad	
	Proizvod se u svrhu odlaganja u otpad mora zakonskom odredbom predati na sabirno mjesto za stare električne uređaje, kako bi se osiguralo zbrinjavanje na ekološki prihvatljiv način. Informacije ćete dobiti u vašoj gradskoj i mjesnoj upravi.

FY-709

220-240V ~ 50/60Hz 300W

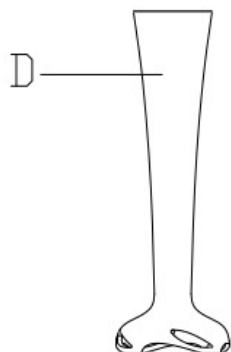
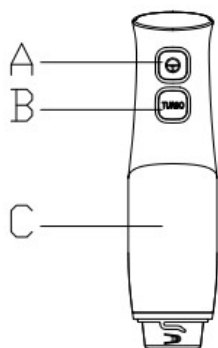


WOOLWORTH®

WOOLWORTH GmbH, Mönninghoffs Feld 5, 59425 Unna, Germany

WOOLWORTH®

Detaljan opis



- A: Stupanj brzine 1
- B: Stupanj brzine 2 (prekidač turbo)
- C: Motorna jedinica
- D: Blender

Pokretanje štapnog miksera

1. Utaknite blender (D) na pogonsku jedinicu (C) i okrenite ga u smjeru suprotnom od kazaljke sata dok se ne uglavi.
2. Utaknite mrežni utikač u utičnicu.
3. Miješajte sastojke štapnim mikserom uvijek zajedno s vodom ili drugim tekućinama.
4. Štapnim mikserom nemojte miješati tvrde namirnice kao što su zrna kave, kockice leda, žitarice, čokolada itd.
5. Dvije brzine za miješanje različitih sastojaka.
6. Štapni mikser ne smije raditi neprekidno dulje od 1 minute, nakon toga pričekajte nekoliko minuta prije ponovnog pokretanja.
7. Prije skidanja blendera s pogonske jedinice uvijek izvucite mrežni utikač.
8. Oštrice blendera su oštre. Pažljivo rukujte njima, opasnost od ozljede.

Čišćenje

1. Izvucite mrežni utikač uređaja.
2. Obrišite kućište uređaja vlažnom krpom. Nikada nemojte uranjati pogonsku jedinicu u tekućine.
3. Pogonski sustav usitnjavača može se isprati pod tekućom vodom iz slavine. Ne uranjati u vodu.
4. Nakon uporabe odmah očistite oštrice i pribor kako biste spriječili rast bakterija. Oprez pri rukovanju noževima, vrlo su oštri!!

Čuvanje

Za pravilno čuvanje uređaja stavite držač za pribor na pogonski sustav usitnjavača. Prvo okrenite pogonsku jedinicu na držač pribora. Nakon toga utaknite pjenjaču i blender na držač pribora.

WOOLWORTH®

Botmixer

FY-709



Használati utasítás

WOOLWORTH®

FONTOS BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK

Az elektromos készülékek használatára vonatkozó alábbi biztonsági előírásokat mindig be kell tartani:

1. A jelen használati utasítás be nem tartása miatt bekövetkezett károk esetén a garancia azonnal megszűnik. A gyártó/importőr nem vállal felelősséget a jelen használati utasítás figyelmen kívül hagyása, a készülék használatakor elkövetett gondatlanság vagy a jelen használati utasításban foglaltakkal ellentétes használat miatt bekövetkezett károkért.
2. Győződjön meg arról, hogy a helyi hálózati feszültség megfelel a típustáblán megadott adatoknak. Ha kétségei vannak a termék megfelelő működésével kapcsolatban, vagy bizonytalan abban, hogy a készülék teljesítményadatai megfelelnek-e a helyi hálózati feszültségnek, forduljon egy elismert villanyszerelőhöz vagy egy elektromos szaküzlethez.

3. Ez a termék kizárólag beltéri használatra készült! Kültéri használatra nem alkalmas.
4. A terméket nem szabad túlzott szennyeződésnek vagy nedvességnek kitenni.
5. A terméknek a leírtaktól eltérő üzemeltetése olyan veszélyeket eredményez, mint például a rövidzárlat, tűz vagy más veszély. Ezt a terméket semmilyen módon nem szabad módosítani, és a készülékház nem nyitható ki, különben a termék már nem felel meg a biztonsági osztályának.
6. A dugót soha nem szabad nedves kézzel behelyezni vagy eltávolítani.
7. Soha ne húzza ki a dugót a hálózati kábelnél fogva a konnektorból. Mindig magánál a dugónál fogva húzza ki!
8. A készülék felállításakor és tisztításakor ügyeljen arra, hogy a hálózati kábel ne legyen összenyomva, illetve ne legyen sérült.
9. Mindig válassza le a készüléket a hálózatról, és hagyja, hogy szobahőmérsékletűre hűljön;
 - mielőtt elrakná a készüléket.


- mielőtt megtisztítaná a készüléket.
 - miután használta a készüléket.
 - ha nem szándékozik hosszú ideig használni a készüléket.
10. Magát a terméket enyhén nedves ruhával tisztítsa meg.
 11. Soha ne cserélje ki saját maga a sérült hálózati kábelt. Ebben az esetben vagy meghibásodás esetén forduljon egy elismert elektromos szakemberhez/az ügyfélszolgálathoz.
 12. Ügyeljen arra, hogy a hálózati kábel ne érintkezzen olyan alkatrészekkel, amelyek túlzott hőt termelnek.
 13. Ha feltételezi, hogy a készülék biztonságos működése már nem garantált, győződjön meg arról, hogy a dugó ki van húzva, és a készülék már nem üzemel. A termék biztonságos működése már nem garantált, ha:
 - a termék vagy a tápkábel bármilyen módon megsérült
 - a termék már nem működik
 - a terméket hosszú ideig tárolták kedvezőtlen körülmények között
 - a termék súlyosan megsérült a szállítás során.

14. Soha ne merítse a dugót vagy a készüléket vízbe vagy más folyadékba.
15. A készüléket stabil és vízszintes felületen működtesse.
16. Soha ne hordozza a készüléket a hálózati kábelnél fogva.
17. Ezt a készüléket használhatják 8 évesnél idősebb gyermekek és korlátozott fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességekkel vagy hiányos tapasztalattal és tudással rendelkező személyek, ha őket a biztonságukért felelős személyek felügyelik vagy tőlük kapják az utasításokat a készülék használatára vonatkozóan és az azzal összefüggő veszélyeket megértették. Gyermekek nem játszhatnak a készülékkel. A tisztítást és a felhasználói karbantartást gyermekek felügyelet nélkül nem végezhetik.
18. Tartsa távol a készüléket és annak vezetékét 8 év alatti gyermekektől.

KÜLÖNLEGES BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK

1. A pürésítő fej levétele előtt kapcsolja ki a készüléket, és válassza le a hálózatról.

2. Soha ne érintse meg a vágókést, amíg a turmixgép a hálózathoz van csatlakoztatva.
 3. Tartsa távol az ujjakat, a haját, a ruhákat és a konyhai eszközöket a mozgó alkatrészekről.
 4. Soha ne turmixoljon forró olajat vagy zsírt.
 5. Csak eredeti tartozékokat használjon.
 6. Ne hagyja a botmixert 1 percnél tovább folyamatosan működni, valamint az újraindítás előtt várjon néhány percet. A készülék túlmelegedhet.
-
7. A vágókés használata során óvatosan kell eljárni, különösen a turmixgép tálból való kiemeléskor és a tisztítás során. Ne érintse meg az éles pengéket.
 8. A turmixgépet mindig ki kell húzni a hálózathoz, ha felügyelet nélkül hagyja, valamint összeszerelés, szétszerelés vagy tisztítás előtt.

A termék helyes megsemmisítése	
	A terméket a törvény szerint az elektromos eszközök gyűjtőhelyén kell megsemmisítésre leadni, hogy környezetbarát módon megsemmisítsék. Erről szóló információkat a városa és települése hivatalánál szerezhet.

FY-709

220-240V ~ 50/60Hz 300W

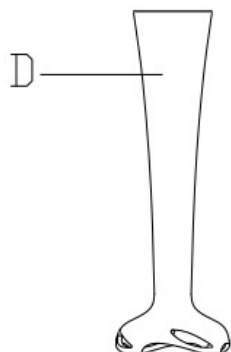
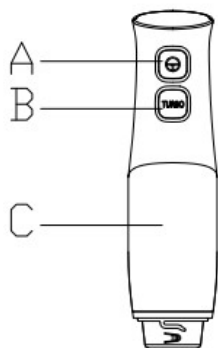


WOOLWORTH®

WOOLWORTH GmbH, Mönninghoffs Feld 5, 59425 Unna, Germany

WOOLWORTH®

Részletes leírás



- A: 1. sebességfokozat
- B: 2. sebességfokozat (Turbó kapcsoló)
- C: Motoros egység
- D: Pürésítő fej

A botmixer üzembe helyezése

1. Helyezze a pürésítő fejet (D) a hajtóműegységre (C), és forgassa el az óramutató járásával ellentétes irányban, amíg be nem ugrik a helyére.
2. Dugja a hálózati csatlakozót a konnektorba.
3. A hozzávalókat mindig vízzel vagy más folyadékkal együtt turmixolja össze a botmixerrel.
4. Ne turmixoljon kemény ételeket a botmixerrel, például kávébabot, jégkockát, cukrot, gabonaféléket, csokoládét stb.
5. Két sebességfokozat áll rendelkezésre a különböző összetevők összeturmixolásához.
6. Ne hagyja a botmixert 1 percnél tovább folyamatosan működni, valamint az újraindítás előtt várjon néhány percet.
7. Mindig húzza ki a készüléket a konnektorból, mielőtt eltávolítaná a pürésítő fejet a hajtóműegységről.
8. A pürésítő fej pengéi élesek. Bánjon velük óvatosan! Sérülésveszély áll fenn!

Tisztítás

1. Húzza ki a készüléket a konnektorból.
2. Törölje le a készülék házát nedves ruhával. Soha ne merítse a hajtóműegységet folyadékba.
3. Az aprító hajtóműve folyó csapvíz alatt leöblíthető. Ne merítse vízbe!
4. Használat után azonnal tisztítsa meg a pengéket és a tartozékokat, hogy megakadályozza a baktériumok elszaporodását. Legyen óvatos a kések használata során, azok ugyanis nagyon élesek!!!

Tárolás

A készülék rendezett tárolása érdekében helyezze a tartozéktartót az aprítógép hajtóművére. Először hajtsa a hajtóműegységet a tartozéktartóra. Ezután helyezze a habverőt és a pürésítő fejet a tartozéktartóra.

WOOLWORTH®

Frullatore a immersione

FY-709



WOOLWORTH®

Istruzioni per l'uso

IMPORTANTI AVVERTENZE DI SICUREZZA

Le avvertenze di sicurezza riportate di seguito per l'uso di apparecchi elettrici devono essere sempre osservate:

1. In caso di danneggiamenti derivanti dalla mancata osservanza delle presenti istruzioni per l'uso, la garanzia cessa immediatamente. Il produttore/l'importatore non si fa carico dei danni derivanti dalla mancata osservanza delle presenti istruzioni per l'uso, dalla negligenza nell'uso dell'apparecchio o da un uso contrario alle indicazioni contenute nelle presenti istruzioni per l'uso.
2. Assicurarsi che la tensione di rete locale sia conforme alle specifiche indicate sulla targhetta. In caso di dubbi relativi al corretto funzionamento del prodotto o di incertezze sulla conformità delle specifiche di prestazione dell'apparecchio alla tensione di rete locale, mettersi in contatto con un elettricista

- specializzato riconosciuto o un negozio di materiale elettrico.
3. Questo prodotto è concepito solo per l'uso in ambienti interni! Non è idoneo per un uso all'aperto.
 4. Il prodotto non deve essere esposto né a uno sporco eccessivo né a un'umidità eccessiva.
 5. Ogni uso del prodotto diverso da quello descritto causa pericoli come cortocircuiti, incendi o altro. Questo prodotto non deve essere modificato in alcun modo e l'alloggiamento non deve essere aperto, altrimenti il prodotto non è più conforme alla sua classe di sicurezza.
 6. Non è consentito inserire o staccare la spina con le mani bagnate.
 7. Non staccare mai la spina dalla presa di corrente in corrispondenza del cavo di alimentazione. Tirare sempre dalla spina stessa
 8. Durante l'installazione e la pulizia dell'apparecchio assicurarsi che il cavo di alimentazione non sia pressato o danneggiato.
 9. Scollegare sempre l'apparecchio dalla rete elettrica e lasciarlo raffreddare a temperatura ambiente;

- Prima di riporlo
 - Prima di pulirlo
 - Dopo averlo utilizzato
 - Se si prevede di non utilizzarlo più per un lungo periodo di tempo.
10. Pulire autonomamente il prodotto con un panno leggermente inumidito.
 11. Non sostituire mai autonomamente un cavo di alimentazione difettoso. In questo caso o in caso di disturbi del funzionamento rivolgersi a un elettricista specializzato / servizio clienti riconosciuto.
 12. Assicurarsi che il cavo di alimentazione non entri in contatto con componenti che generano un calore eccessivo.
 13. Se si presume che un funzionamento sicuro dell'apparecchio non è più garantito, assicurarsi che la spina sia staccata e che l'apparecchio non venga più messo in funzione. Il funzionamento sicuro di questo prodotto non è più garantito se:
 - il prodotto o il cavo di alimentazione sono danneggiati in qualche modo

- il prodotto non funziona più
 - il prodotto è stato immagazzinato in condizioni sfavorevoli per un lungo periodo di tempo
 - il prodotto è stato gravemente danneggiato da un trasporto.
14. Non immergere mai la spina o l'apparecchio in acqua o altri liquidi.
 15. Mettere in funzione l'apparecchio su una superficie stabile e piana.
 16. Non trasportare mai l'apparecchio dal cavo di alimentazione.
 17. Questo apparecchio può essere utilizzato da bambini dagli 8 anni in su e da persone con capacità fisiche, sensoriali o mentali limitate oppure senza esperienza e conoscenza, a condizione che siano sorvegliati o istruiti sull'uso sicuro dell'apparecchio e comprendano i pericoli da esso risultanti. I bambini non possono giocare con l'apparecchio. La pulizia e la manutenzione utente non devono essere effettuate da bambini senza la supervisione di un adulto.
 18. Conservare l'apparecchio e il suo cavo fuori dalla portata dei bambini al di sotto degli 8 anni.

AVVERTENZE DI SICUREZZA SPECIALI

1. Spegnere l'apparecchio e scollegarlo dalla rete elettrica prima di rimuovere la barra di purificazione
2. Non toccare mai la lama tagliente mentre il mixer è collegato alla rete elettrica.
3. Tenere lontano dalle parti in movimento le dita, i capelli, gli indumenti e gli utensili da cucina.
4. Non frullare mai olio o grasso caldo.
5. Utilizzare esclusivamente accessori originali.
6. Far funzionare ininterrottamente il frullatore a immersione non più a lungo di 1 minuto, aspettare poi qualche minuto prima della nuova messa in funzione. L'apparecchio può surriscaldarsi.

7. Durante la pulizia e nell'uso della lama tagliente è richiesta prudenza, soprattutto nel tirare fuori dalla ciotola la barra del frullatore. Non toccare le lame affilate.
8. In caso di mancata sorveglianza e prima dell'assemblaggio, dello smontaggio o della pulizia il frullatore deve essere sempre scollegato dalla rete elettrica.

Corretto smaltimento di questo prodotto



WOOLWORTH®

Per disposizioni di legge si deve conferire il prodotto per lo smaltimento a un punto di raccolta di apparecchiature elettriche usate per garantire lo smaltimento rispettoso dell'ambiente. Si possono ottenere le informazioni dall'amministrazione comunale e locale.

FY-709

220-240V ~ 50/60Hz 300W

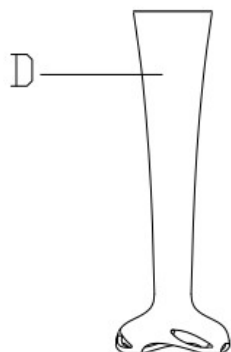
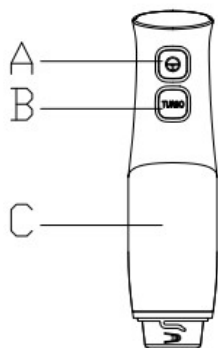


WOOLWORTH®

WOOLWORTH GmbH, Mönninghoffs Feld 5, 59425 Unna, Germany

WOOLWORTH®

Descrizione dettagliata



- A: Livello di velocità 1
- B: Livello di velocità 2 (interruttore turbo)
- C: Unità motore
- D: Barra del frullatore

Messa in funzione del frullatore a immersione

WOOLWORTH®

1. Inserire la barra del frullatore (D) sull'unità di propulsione (C) e ruotarla in senso antiorario fino a incastrarla.
2. Inserire la spina in una presa di corrente.
3. Frullare gli ingredienti con il frullatore a immersione sempre insieme ad acqua o ad altri liquidi.
4. Non frullare con il frullatore a immersione cibi duri come chicchi di caffè, cubetti di ghiaccio, zucchero, cereali, cioccolata ecc.
5. Due velocità per frullare diversi ingredienti.
6. Far funzionare ininterrottamente il frullatore a immersione non più a lungo di 1 minuto, aspettare poi qualche minuto prima della nuova messa in funzione.
7. Prima di rimuovere la barra del frullatore dall'unità di propulsione staccare sempre la spina.
8. Le lame della barra del frullatore sono affilate. Usare con prudenza, pericolo di lesioni.

Pulizia

1. Staccare la spina dell'apparecchio.
2. Strofinare l'alloggiamento dell'apparecchio con un panno umido. Non immergere mai in liquidi l'unità di propulsione.
3. La trasmissione del tritatore può essere lavata con acqua corrente del rubinetto. Non immergere in acqua.
4. Dopo l'uso pulire immediatamente le lame e gli accessori per impedire la crescita batterica. Prudenza nell'uso delle lame, sono molto affilate!

Conservazione

Per conservare correttamente l'apparecchio posizionare il supporto degli accessori sulla trasmissione del tritatore. Ruotare per prima cosa l'unità di propulsione sul supporto degli accessori. Successivamente inserire il frullino per montare a neve e la barra del frullatore sul supporto degli accessori.

WOOLWORTH®

Palični mešalnik

FY-709



Navodila za uporabo

WOOLWORTH®

POMEMBNI VARNOSTNI NAPOTKI

V nadaljevanju navedene varnostne napotke za uporabo električnih naprav je treba vedno upoštevati:

1. V primeru poškodb, nastalih zaradi neupoštevanja teh navodil za uporabo, garancija takoj preneha veljati. Proizvajalec/uvoznik ne prevzema nobene odgovornosti za škode, nastale zaradi neupoštevanja teh navodil za uporabo, nepazljivosti pri uporabi naprave ali uporabi v nasprotju z navodili v teh navodilih za uporabo.
2. Poskrbite, da bo lokalna omrežna napetost ustrezala specifikacijam na tipski ploščici. V primeru dvomov glede pravilnega delovanja izdelka ali negotovosti, ali specifikacije moči naprave ustrezajo lokalni omrežni napetosti, se obrnite na pooblaščenega električarja ali delavnico.
3. Ta izdelek je namenjen za uporabo v zaprtih prostorih! Ni primeren za uporabo na prostem.

4. Izdelka ni dovoljeno izpostavljati čezmerni umazaniji ali vlagi.
5. Vsakršna drugačna uporaba izdelka, ki ni opisana tukaj, pomeni nevarnost kratkega stika, požara ali drugo nevarnost. Tega izdelka ni dovoljeno spreminjati, prav tako ne smete odpirati ohišja, sicer izdelek ne bo več ustrezal svojemu varnostnemu razredu.
6. Vtiča nikoli ne smete vstaviti ali izvleči z vlažnimi rokami.
7. Pri odklopu vtiča iz vtičnice nikoli ne vlecite za omrežni kabel. Vedno vlecite za vtič.
8. Pri postavljanju in čiščenju naprave pazite, da ne boste stisnili ali poškodovali omrežnega kabla.
9. Vedno odklopite napravo z omrežja in jo pustite, da se ohladi na sobno temperaturo;
 - preden jo shranite
 - preden jo čistite
 - po uporabi
 - če je ne nameravate uporabljati dlje časa.
10. Izdelek čistite z rahlo navlaženo krpo.


11. Nikoli samo ne zamenjajte poškodovanega kabla. V tem primeru ali pri motnjah delovanja se obrnite na pooblaščenega električarja/slужbo za stranke.
12. Pazite, da omrežni kabel ne bo prišel v stik z deli, ki proizvajajo čezmerno toploto.
13. Če menite, da ni več zagotovljeno delovanje naprave brez nevarnosti, se prepričajte, ali je vtič izvlečen in naprave ne uporabljajte več. Delovanje tega izdelka brez nevarnosti ni zagotovljeno, če:
 - je izdelek ali omrežni kabel na kakršen koli način poškodovan;
 - izdelek ne deluje več;
 - je bil izdelek dlje časa shranjen v neugodnih razmerah;
 - se je izdelek med transportom težje poškodoval.
14. Vtiča ali naprave nikoli ne potaplajte v vodo ali druge tekočine.
15. Napravo uporabljajte na stabilni in ravni površini.
16. Naprave nikoli ne nosite z držanjem za omrežni kabel.

17. To napravo smejo uporabljati otroci od 8 let naprej in osebe z omejenimi fizičnimi, čutilnimi ali mentalnimi sposobnostmi ali osebe s pomanjkanjem izkušenj in znanja, če so pod nadzorom ali če so bile poučene o varni uporabi naprave in nevarnostih, ki izhajajo iz nje. Otroci se ne smejo igrati z napravo. Otroci ne smejo brez nadzora izvajati čiščenja in uporabniškega vzdrževanja.
18. Hranite napravo in kabel nedosegljiva otrokom, mlajšim od 8 let.

POSEBNI VARNOSTNI NAPOTKI

1. Izklopite napravo in jo odklopite z električnega omrežja, preden snamete nastavek za piriranje.
2. Nikoli se ne dotikajte rezila, medtem ko je mešalnik priključen na električno omrežje.
3. Prstov, las, oblačil in kuhinjskih pripomočkov ne približujte premičnim delom.
4. Nikoli ne mešajte vročega olja ali masti.
5. Uporabljajte izključno originalni pribor.
6. Palični mešalnik ne sme delovati več kot 1 minuto neprekinjeno; pred ponovnim zagonom morate počakati nekaj minut. Naprava se lahko pregreje.

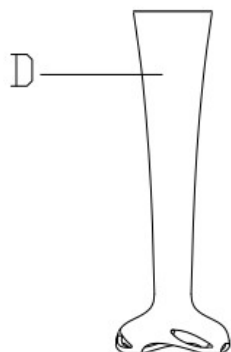
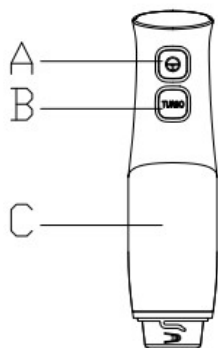
7. Pri rokovanju z rezili je potrebna previdnost, predvsem pri dviganju palice za piriranje iz posode in med čiščenjem. Ne dotikajte se ostrih nožev.
8. Če mešalnik ni pod nadzorom in pred sestavljanjem, razstavljanjem ali čiščenjem, ga je treba odklopiti z omrežja.

Pravilno odstranjevanje izdelka	
 WOOLWORTH®	V skladu z zakonom je treba izdelek oddati na zbirnem mestu za odpadne električne naprave, da se zagotovi okolju prijazna predelava. Več informacij prejmete pri mestni in občinski upravi.

FY-709 220-240V ~ 50/60Hz 300W	   WOOLWORTH®
WOOLWORTH GmbH, Mönninghoffs Feld 5, 59425 Unna, Germany	

WOOLWORTH®

Podroben opis



- A: Stopnja hitrosti 1
- B: Stopnja hitrosti 2 (Turbo stikalo)
- C: Motorna enota
- D: Palica za piriranje

Začetek uporabe paličnega mešalnika

WOOLWORTH®

1. Namestite palico za piriranje (D) na pogonsko enoto (C) in jo zavrtite v nasprotni smeri urnega kazalca, da se zaskoči.
2. Vstavite omrežni vtič v vtičnico.
3. Sestavine mešajte s paličnim mešalnikom vedno ob dodatku vode ali druge tekočine.
4. S paličnim mešalnikom ne mešajte trdih živil, npr. kavnih zrn, ledenih kock, sladkorja, žitaric, čokolade itn.
5. Na voljo sta dve hitrosti za mešanje različnih sestavin.
6. Palični mešalnik ne sme delovati več kot 1 minuto neprekinjeno; pred ponovnim zagonom morate počakati nekaj minut.
7. Preden snamete palico za piriranje s pogonske enote, vedno izvlecite omrežni vtič.
8. Rezila palice za piriranje so ostra. Ravnajte previdno, nevarnost telesnih poškodb.

Čiščenje

1. Izvlecite omrežni vtič naprave.
2. Ohišje naprave zdrgnite z vlažno krpo. Pogonske enote nikoli ne potopite v tekočino.
3. Gonilo sekljalnika lahko splaknete pod tekočo vodo iz vodovoda. Ne potaplajte ga v vodo.
4. Takoj po uporabi očistite rezila in pribor, da preprečite razmnoževanje bakterij. Previdno pri rokovanju z noži, saj so zelo ostri!!

Shranjevanje

Za pravilno shranjevanje naprave namestite držalo za pribor na gonilo sekljalnika. Najprej zavrtite pogonsko enoto na držalo za pribor. Nato namestite metlico za sneg in palico za piriranje na držalo za pribor.

WOOLWORTH®

Tyčový mixér

FY-709



Návod na obsluhu

WOOLWORTH®

DÔLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

Nižšie uvedené bezpečnostné pokyny na používanie elektrospotrebičov vždy dodržiavajte:

1. V prípade poškodenia v dôsledku nerešpektovania pokynov uvedených v tomto návode na obsluhu okamžite zaniká záruka. Výrobca/dovozca neručí za škody vzniknuté v dôsledku nerešpektovania pokynov uvedených v tomto návode na obsluhu, v dôsledku nepozornosti pri používaní prístroja, alebo ak bol prístroj používaný v rozpore s pokynmi uvedenými v tomto návode na obsluhu.
2. Skontrolujte, či lokálne sieťové napätie zodpovedá špecifikáciám na výrobnom štítku. Ak máte pochybnosti o správnom používaní produktu, alebo nie ste si istí, či výkonové špecifikácie prístroja zodpovedajú lokálnemu menovitému napätiu, obráťte sa na autorizovaného elektrikára alebo na príslušnú predajňu.

3. Tento produkt je určený len na používanie v interiéri! Nie je vhodný na používanie v exteriéri.
4. Produkt sa nesmie nadmerne znečistiť, ani nesmie byť vystavený nadmernej vlhkosti.
5. Ak budete produkt používať v rozpore s návodom na obsluhu, vystavujete sa rizikám, napr. skratu, požiaru a pod. Do tohto produktu v žiadnom prípade nezasahujte, nerozoberajte ho, produkt potom už nebude zodpovedať stanovenej kategórii bezpečnosti.
6. Zástrčku nikdy nevsúvajte do elektrickej zásuvky vlhkými rukami ani ju vlhkými rukami z nej nevyťahujte.
7. Zástrčku z elektrickej zásuvky nikdy nevyťahujte ťahom za kábel. Vždy ju vyťahujte len uchopením za zástrčku.
8. Keď prístroj postavíte, alebo ho čistíte, dajte pozor, aby kábel nebol stlačený, alebo aby sa nepoškodil.
9. Prístroj vždy odpojte zo siete a nechajte ho vychladnúť na izbovú teplotu;
 - Skôr ako ho odložíte
 - Skôr ako ho začnete čistiť
 - Po použití

- Ak ho nebudete dlhšiu dobu používať.
10. Produkt čistite mierne navlhčenou handričkou.
 11. Poškodený kábel nikdy nevymieňajte svojpomocne. V takomto prípade alebo v prípade poruchy sa obráťte na autorizovaného elektrikára/zákaznícky servis.
 12. Dajte pozor, aby sa kábel nedotýkal častí, ktoré produkujú nadmerné teplo.
 13. Ak máte podozrenie, že prístroj už nefunguje bezpečne, zástrčku vytiahnite zo siete a prístroj už nepoužívajte. Bezpečný chod tohto produktu už nie je zaručený, ak:
 - je nejakým spôsobom poškodený produkt alebo kábel
 - produkt už nefunguje
 - bol produkt dlhšiu dobu skladovaný za nevhodných podmienok
 - bol produkt vážne poškodený pri doprave.
 14. Zástrčku alebo prístroj nikdy neponárajte do vody ani do iných kvapalín.

15. Prístroj používajte na stabilnej a rovnej podložke.
16. Prístroj nikdy neprenášajte uchopením za kábel.
17. Tento prístroj smú používať deti vo veku od 8 rokov a staršie ako aj osoby s obmedzenými fyzickými, senzorickými alebo duševnými schopnosťami, alebo s nedostatočnými skúsenosťami a znalosťami len vtedy, ak majú tieto osoby zabezpečený dozor, alebo ak boli poučené, ako sa má prístroj bezpečne používať. Týmto osobám musí byť jasné, aké riziká môžu z použitia prístroja vyplynúť. Deťom nedovoľte hrať sa s prístrojom. Deti nesmú prístroj čistiť a vykonávať na ňom bežnú údržbu bez dozoru.
18. Prístroj a kábel odkladajte mimo dosahu detí mladších ako 8 rokov.

MIMORIADNE BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

1. Skôr ako mixovaciu tyčku vyberiete, prístroj vypnite a odpojte ho zo siete.
2. Noža sa nikdy nedotýkajte, pokiaľ je mixér pripojený na sieť.

3. Prsty, vlasy, odev a kuchynské pomôcky udržiavajte v dostatočnej vzdialenosti od pohyblivých častí prístroja.
4. Nikdy nemixujte horúci olej alebo tuk.
5. Používajte výlučne originálne časti príslušenstva.
6. Tyčový mixér nenechajte v činnosti bez prerušenia dlhšie ako 1 minútu, potom niekoľko minút počkajte a až potom pokračujte. Prístroj sa môže prehriať.

7. S nožom manipulujte opatrne, hlavne pri vyberaní mixovacej tyčky z misky a počas čistenia. Ostrých nožov sa nedotýkajte.
8. Mixér vždy odpojte zo siete, ak nemáte možnosť sledovať ho, pred montážou, rozoberaním alebo čistením.

Korektná likvidácia produktu



Produkt odovzdajte v zmysle zákona do zberne na zber elektrospotrebičov, tak bude zaručená jeho ekologická likvidácia. Informácie dostanete na správe Vášho mesta a na obecnom úrade.

FY-709

220-240V ~ 50/60Hz 300W

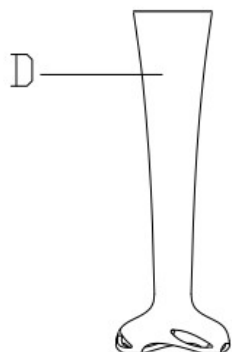
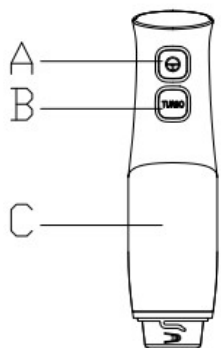


WOOLWORTH®

WOOLWORTH GmbH, Mönninghoffs Feld 5, 59425 Unna, Germany

WOOLWORTH®

Detailný popis



- A: 1. rýchlostný stupeň
- B: 2. rýchlostný stupeň (turbospínač)
- C: Motor
- D: Mixovacia tyčka

Uvedenie tyčového mixéra do činnosti

WOOLWORTH®

1. Mixovaciu tyčku (D) nasadíte na hnaciu jednotku (C) a tyčkou otočíte proti smeru pohybu hodinových ručičiek, pokiaľ nezapadne.
2. Zástrčku zapojte do elektrickej zásuvky.
3. Prísady mixujte tyčovým mixérom vždy spolu s vodou alebo inými tekutinami.
4. Tyčovým mixérom nemixujte tvrdé suroviny, ako sú kávové zrná, kocky ľadu, cukor, obilie, čokoláda atď.
5. Dve rýchlosti na mixovanie rôznych prísad.
6. Tyčový mixér nenechajte v činnosti bez prerušenia dlhšie ako 1 minútu, potom niekoľko minút počkajte a až potom pokračujte.
7. Skôr ako odoberte mixovaciu tyčku od hnacej jednotky, vždy vytiahnite zástrčku.
8. Čepele mixovacej tyčky sú ostré. Pozor, nebezpečenstvo zranenia.

Čistenie

1. Vytiahnite zástrčku z elektrickej zásuvky.
2. Kryt prístroja utrite vlhkou handričkou. Hnaciu jednotku nikdy neponárajte do tekutín.
3. Hnacie zariadenie drviča môžete opláchnuť pod tečúcou vodou z vodovodu. Neponárajte do vody.
4. Čepele a príslušenstvo po použití okamžite umyte, zabránite tým množeniu baktérií. Pozor pri manipulácii s nožmi, tieto sú veľmi ostré!!

Skladovanie

V záujme riadneho uskladnenia prístroja položte držiak príslušenstva na hnacie zariadenie drviča. Najskôr naskrutkujte hnaciu jednotku na držiak príslušenstva. Potom nasuňte metličky na šľahanie a mixovaciu tyčku na držiak príslušenstva.